

Pusheen's Perfect Cozy Day



Characters:

- **Narrator**
- **Pusheen**
- **Stormy**
- **Pip**

Scene: Pusheen's cozy living room. There's a soft couch, a window with a sunny spot, and a table with a snack.

Narrator: On a quiet afternoon, Pusheen was planning the most perfect day, full of her favorite things.

ナレーター: ある穏やかな午後、プシーンは彼女のお気に入りがいっぱいの、最高に完璧な一日を計画していました。

Pusheen: (stretching slowly on the couch, purring) Meow. Ahh, a day like this is perfect for... a very important decision. What to eat first?

プシーン: (ソファでゆっくりと伸びをしながら、ゴロゴロと喉を鳴らして) ニャー。あー、こんな日は...とても大切な決断をするのに完璧だわ。最初に何を食べるべきかしら？

Stormy: (curled up nearby, blinking sleepily) Zzz... Snack? Is it snack time already?

ストーミー: (近くで丸まって、眠そうにまばたきしながら) zzz...おやつ？もうおやつの時間？

Pip: (bouncing in, full of energy) Meow! Meow! Let's get pizza! Or maybe donuts! I'm so hungry!

ピップ: (元気いっぱい飛び跳ねながら) ニャー！ニャー！ピザにしよう！それともドーナツかな！お腹ペコペコだよ！

Narrator: Pusheen, being a wise cat, knew exactly what snack was needed to start the day.

ナレーター: プシーンは賢い猫なので、一日を始めるのにどんなおやつが必要か正確に知っていました。

Pusheen: (blinking thoughtfully) Meow. For a day of ultimate coziness, only one thing will do. A **delicious** plate of cookies!

プシーン: (思慮深くまばたきしながら) ニャー。究極の居心地の良さのためには、これしかないわ。美味しいクッキーを一皿ね！

Stormy: (tail twitching) Cookies! Are they chocolate chip? I love chocolate chip.

ストーミー: (しっぽをピクピクさせながら) クッキー！チョコチップ？チョコチップが大好き。

Pip: (doing a happy little dance) Yes! Cookies! Can I have two? Or three? Or all of them?!

ピップ: (小さなハッピーダンスをしながら) やった！クッキー！2つもらえるかな？それとも3つ？全部！？

Narrator: After enjoying their tasty cookies, Pusheen decided it was time for the next important part of the day.

ナレーター: 美味しいクッキーを楽しんだ後、プシーンはその日の次の重要な部分の時間だと決めました。

Pusheen: (finding a sunny spot near the window) Meow. Now, for the perfect nap spot. The sun is just right here.

プシーン: (窓の近くで日当たりの良い場所を見つけて) ニャー。さて、完璧なお昼寝スポットね。ここの日差しがちょうどいいわ。

Stormy: (already yawning) Nap time? Is it cozy?

ストーミー: (すでに yawning) お昼寝の時間? 心地よいかな?

Pip: (still full of energy) But we just ate! Can't we play with a ball? Or chase a feather?

ピップ: (まだ元気いっぱい) でも食べたばかりだよ! ボールで遊んだり、羽を追いかけたりしないの?

Narrator: Pusheen found the softest blanket and settled down for a long, happy nap in the warm sun.

ナレーター: プシーンは一番柔らかい毛布を見つけ、暖かい日差しの中で長く幸せなお昼寝のために横になりました。

Pusheen: (snuggling into the blanket, purring loudly) Zzz... Meow. This is **heaven**. The best kind of day.

プシーン: (毛布に潜り込みながら、大きな声でゴロゴロと喉を鳴らして) zzz...ニャー。これは天国だわ。最高の一日ね。

Stormy: (curling up close to Pusheen) Zzz... Warm...

ストーミー: (プシーンに寄り添って丸まりながら) zzz... あったかい...

Pip: (after a moment, quietly curling up too) Meow. Okay, maybe just a little nap. It *is* pretty cozy.

ピップ: (少しして、静かに丸まりながら) ニャー。うん、少しだけお昼寝するかな。やっぱり、かなり心地よいね。

Comprehension Questions:

1. What two things does Pusheen plan to fill her perfect day with?
プシーンは完璧な一日を何で満たそうと計画していますか?
 2. What kind of snack does Pusheen decide is needed first?
プシーンは最初にどんなおやつが必要だと決めましたか?
 3. What do Stormy and Pip ask about when Pusheen talks about snacks?
プシーンがおやつについて話すとき、ストーミーとピップは何を尋ねますか?
 4. Where does Pusheen find the perfect spot for her nap?
プシーンはどこで彼女のお昼寝にぴったりの場所を見つけましたか?
 5. How does Pip feel about napping at first, and then how does he feel after a moment?
ピップは最初、お昼寝についてどう感じ、そして少しした後どう感じましたか?
-

Discussion Questions:

1. Pusheen loves naps! If Pusheen could have a **magical** nap spot, what super **comfy** or **dreamy** things would be there?
プシーンはお昼寝が大好き！もしプシーンが魔法のお昼寝スポットを持てるとしたら、どんな超心地よいものや夢のようなものがそこにあるかな？
2. Pusheen loves cookies! If Pusheen could invent a new, **silly** cookie flavor, what would it be? Would it taste like rainbow glitter or sunshine?
プシーンはクッキーが大好き！もしプシーンが新しい、おかしいクッキーの味を発明するとしたら、どんな味にする？虹色のキラキラの味がするかな、それとも太陽の味がするかな？
3. Stormy is Pusheen's little sibling. What's one **funny** thing you or your sibling/friend like to do when you're sleepy?
ストーミーはプシーンの小さな兄弟です。あなたやあなたの兄弟・友達が眠い時にする、面白いことって何かな？
4. Pip is full of energy! If Pip could turn anything into a toy to chase, what would be the most **unexpected** thing he would play with?
ピップは元気いっぱい！もしピップが何でも追いかけるおもちゃに変えられるとしたら、一番予想外な何を遊び道具にするかな？
5. Pusheen's living room sounds very cozy. If you could add one **super cozy** thing to your room, what would it be? Like a cloud pillow or a blanket that hugs you back?
プシーンのリビングルームはとても居心地がよさそうね。もしあなたの部屋に一つ超心地の良いものを加えることができればとしたら、それは何かな？例えば、雲の枕とか、抱きしめ返してくれる毛布とか？
6. Pusheen takes her food very seriously. If Pusheen could be a chef for a day, what kind of **cute** and **delicious** food would she make for her friends?
プシーンは食べ物をとても真剣に考えています。もしプシーンが一日シェフになれるとしたら、どんな可愛くて、美味しい料理を友達のために作るかな？
7. Stormy often looks sleepy. If Stormy found a magic alarm clock that could do anything, what would it do to help everyone wake up in a **funny** way?
ストーミーはよく眠そうにしています。もしストーミーがどんなことでもできる魔法の目覚まし時計を見つけたら、みんなを面白い方法で起こすために何をするかな？
8. Pip loves to play. If Pip could lead an **adventure** for his siblings, where would they go, and what **silly** challenge would they face?
ピップは遊ぶのが大好き。もしピップが兄弟たちと冒険に出かけるとしたら、どこに行くと、どんな面白い挑戦に直面するかな？
9. Pusheen thinks a sunny spot is perfect for napping. Where is your favorite place to relax when you need a quiet moment?
プシーンは日当たりの良い場所がお昼寝にぴったりだと思っています。あなたが静かな時間が必要な時、リラックスするのに一番好きな場所はどこですか？
10. If Pusheen, Stormy, and Pip decided to start a **club** for cozy activities, what would their club be called, and what would be the first rule?

もしプシーン、ストーミー、ピップが居心地の良い活動のためのクラブを始めることにしたら、そのクラブの名前は何で、最初のルールは何になるかな？